

**Zeitschrift:** Schweizerische Lehrerzeitung  
**Herausgeber:** Schweizerischer Lehrerverein  
**Band:** 55 (1910)  
**Heft:** 14

**Anhang:** Université de Genève faculté des lettres et des sciences sociales :  
cours de vacances de français moderne 1910  
**Autor:** [s.n.]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

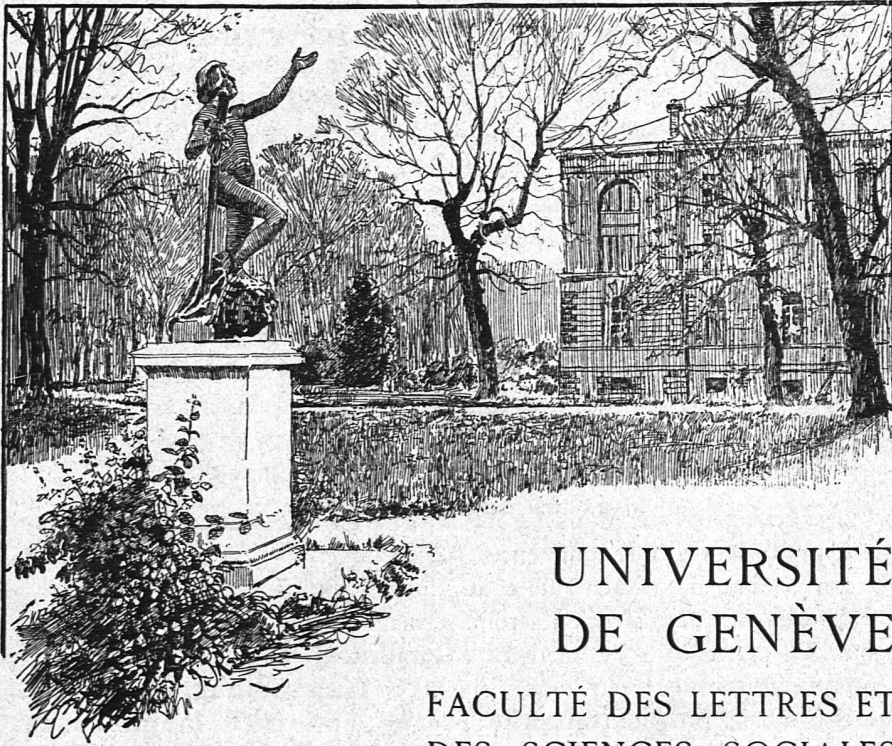
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## UNIVERSITÉ DE GENÈVE

FACULTÉ DES LETTRES ET  
DES SCIENCES SOCIALES

# COURS DE VACANCES DE FRANÇAIS MODERNE

1910



Les Cours de Vacances de français moderne, inaugurés à Genève en 1892, sont destinés soit aux maîtres étrangers qui enseignent la langue française et qui ne peuvent faire à Genève qu'un séjour de quelques semaines pour s'exercer à la mieux parler, soit aux étudiants qui passent leurs vacances à Genève.

Ils dureront six semaines, du **16 juillet au 27 août**. L'enseignement régulier comprend 13 heures de leçons par semaine. Les leçons ont lieu tous les jours, sauf le samedi.

La séance d'ouverture aura lieu le *samedi 16 juillet, à 5 heures après-midi*<sup>1</sup>.

La Faculté des Lettres et des Sciences sociales a chargé M. L. ZBINDEN, privat-docent, doyen de la section pédagogique du Collège, de diriger les cours de vacances en 1910, avec la collaboration de MM. A. FRANÇOIS, professeur à la Faculté des Lettres; A. SECHEHAYE, docteur en philosophie, privat-docent; Henri MERCIER, privat-docent, doyen de la section classique du Collège; Ch. BALLY, docteur en philosophie, privat-docent, maître au Collège; Alfred MERCIER, ancien professeur à l'Université de St-Andrews; A. DE MÂDAY, docteur ès sciences politiques, privat-docent; J. DUBOIS, maître au Collège; V. TOJETTI, maître au Collège; Albert ROUSSY, ancien lecteur aux Cours supérieurs de demoiselles, à Kief; A. MALSCH, licencié ès lettres; Guillaume FATIO; Edmond MONOD, professeur au Conservatoire de musique, privat-docent.

<sup>1</sup> Les maîtres et les maîtresses que leurs fonctions retiendraient dans leur pays jusqu'à la fin de juillet, pourront également s'inscrire à leur arrivée et suivre les cours pendant les quatre semaines du mois d'août.

## PROGRAMME DES COURS DE VACANCES

L'enseignement se compose de cours et d'exercices pratiques, qui porteront sur les matières suivantes :

Littérature classique . . . . .	1 heure.
Littérature moderne . . . . .	1 »
Lecture analytique d'auteurs français modernes . . . . .	2 »
Pédagogie psychologique . . . . .	2 »
Syntaxe . . . . .	1 »
Stylistique . . . . .	1 »
Exercices de traduction . . . . .	2 »
Phonétique . . . . .	1 »
Diction et prononciation . . . . .	2 »
Total. . . . .	13 heures.

Les participants aux cours seront répartis en **sections**. Chaque section aura un nombre égal de conférences, sous la direction des mêmes professeurs, et comptera au moins quarante et au plus soixante membres.

Les exercices de traduction seront répartis en sept conférences parallèles : pour les participants de **langue allemande**; pour les participants de **langue anglaise**; pour les participants de **langue hongroise**; pour les participants de **langue italienne**; pour les participants de **langue russe**; pour les participants de **langue scandinave** (danois et suédois); pour les participants de **langue tchèque**.

**Littérature classique** (6 leçons). — M. Henri MERCIER.

*Voltaire prosateur.* — Sa philosophie; ses idées sociales; ses œuvres historiques; ses romans; sa critique littéraire; sa correspondance.

**Littérature moderne** (6 leçons). — M. Henri MERCIER.

Les enfants dans la littérature française depuis le commencement du XIX<sup>me</sup> siècle jusqu'à nos jours. (Mémoires, autobiographies, poésie, théâtre, roman.)

**Lecture analytique** (12 leçons). — M. Henri MERCIER.

Analyse littéraire et commentaire critique des *Morceaux choisis de romanciers et de critiques français du XIX<sup>me</sup> siècle*, publiés à l'usage du Séminaire et des Cours de Vacances de français moderne de l'Université de Genève, 5<sup>me</sup> édition, Genève, Eggimann & C<sup>ie</sup>.

**Pédagogie psychologique** (12 leçons). — M. Jules DUBOIS.

*Les tendances de la pédagogie contemporaine.* — Tendance démocratique. — Tendance sociale. — Tendance réaliste. — Tendance scientifique. — Tendance laïque. — Tendance intégrale. — Conclusion.

6 leçons générales seront faites aux trois sections réunies; 6 leçons seront consacrées dans chacune des sections à des discussions.

**Syntaxe** (6 leçons). — M. Albert SECHEHAYE.

Recherches sur les principes fondamentaux de la syntaxe (analogie générale du langage, figures de syntaxe, ordonnance, règles de composition, locutions etc.) par l'étude de quelques chapitres importants de la grammaire. Exercices pratiques d'après des textes.

**Stylistique** (6 leçons). — M. Charles BALLY.

Définition. Méthodes. Son rôle dans l'enseignement des langues modernes. Applications pratiques. Explication de textes français au point de vue stylistique.



### Exercices de traduction (12 leçons) :

- a) Pour les participants de **langue allemande**. — M. Charles BALLY.  
Etudes de style, accompagnant la traduction des textes suivants :  
1) E. Wichert, *Nur Wahrheit*. — *Sie verlangt ihre Strafe*. (Reklam's Universalbibliothek No. 1500).  
2) Dramatische Zwiesgespräche, fascicule VI (Reklam's Universalbibliothek No. 4728).
- b) Pour les participants de **langue anglaise**. — M. Alfred MERCIER.  
Etudes de style, accompagnant la traduction de : Emerson, *On Friendship* (Collection *The people's Classics*, publiée par C. W. Daniel, Londres).
- c) Pour les participants de **langue hongroise**. — M. A. DE MÁDAY.  
Etudes de style, accompagnant la traduction des *Pensées* de Ignotus : *Olvasás Közben* (nos 531—34 du Magyar Könyvtár).
- d) Pour les participants de **langue italienne**. — M. V. TOJETTI.  
Etudes de style, accompagnant la traduction du recueil de F. Martini : *Prose italiane moderne* (Firenze, Sansoni).
- e) Pour les participants de **langue russe**. — M. Albert ROUSSY.  
Etudes de style, accompagnant la traduction de : Pouchkine, *La fille du capitaine*. — Extraits (éd. Roussy, Kief).  
Pour les participants de **langue scandinave** (danois et suédois). — M. Alfred MERCIER.  
Etudes de style, accompagnant la traduction de : Björnsterne Björnson, *De Nygifta* (öfversatt of F. Hedberg, Stockholm, A. Bonniers förlag).
- f) Pour les participants de **langue tchèque**. — M. Albert ROUSSY.  
Etudes de style, accompagnant la traduction de : Kroňbauer. *Sjezd* (éd. Otty, Prague).

### Phonétique, diction et prononciation

- 1°) **Les sons du français et leur transcription orthographique** (6 leçons). — M. Alexis FRANÇOIS.
- 2°) **Diction et prononciation** (12 leçons). — M. Louis ZBINDEN.  
Exercices de prononciation et de diction, d'après le *Manuel pratique de diction française*, publié à l'usage du Séminaire et des Cours de Vacances de français moderne de l'Université de Genève. Genève, 4<sup>e</sup> édition. Librairie Kündig, 1902.
- 3°) En outre il est institué :  
1° des *Groupes pour la correction de la prononciation*.  
2° des *Groupes pour la lecture expressive et la déclamation*.  
Ces groupes, comprenant une dizaine de membres, sont placés sous la direction de maîtres formés par M. G. Thudichum (en congé).  
Les personnes qui ne pourraient rester à Genève que trois ou quatre semaines sont autorisées à suivre les exercices de plusieurs groupes.
- 4°) Des *Auditions phonographiques* gratuites auront lieu quatre fois par semaine et permettront à chacun de préparer avec soin la lecture ou la récitation qu'il désire faire devant le professeur.

### Exercices par groupes

placés sous la direction de personnes compétentes et comprenant une dizaine de membres.

- 1° Groupes de conversation.  
2° » pour la correction de travaux écrits.  
3° » pour la correction de la prononciation (voir plus haut, n° 3).  
4° » pour la lecture expressive et la déclamation (voir plus haut, n° 3).

Chaque groupe aura 10 séances. Ceux des participants qui voudront appartenir à l'un de ces quatre groupes devront prendre une inscription spéciale.



Une **section de chant**, dirigée par M. Edmond MONOD, professeur au Conservatoire de Musique, étudiera en dix séances des chœurs choisis dans le recueil des *Chœurs mixtes suisses* (Genève, A. Eggimann & C<sup>ie</sup>, 1907). Pour faire partie de la section de chant, il n'y a pas à prendre d'inscription spéciale.

Les participants seront invités à suivre, à côté des leçons qui composent le programme de l'enseignement régulier, et sans prendre d'inscription spéciale, les conférences suivantes :

M. Albert MALSCH, licencié ès lettres, quatre conférences : *La vie en France*.

M. Guillaume FATIO, deux conférences, accompagnées de projections lumineuses : *Voyage esthétique à Genève et en Suisse*.

**La journée du samedi** sera réservée chaque semaine à des excursions en commun dans les environs de Genève. L'une d'elles aura pour but la vallée de Chamonix et durera deux jours. A cet effet, les leçons seront suspendues un vendredi. Les excursions seront organisées par M. L. FAVRE, maître à l'Ecole secondaire et supérieure des jeunes filles.

## INSCRIPTIONS

Sont admis à participer aux Cours :

1<sup>o</sup> Les étudiants immatriculés dans une Université.

2<sup>o</sup> Les personnes qui possèdent un grade universitaire, les directeurs ou directrices d'écoles publiques, les maîtres et les maîtresses qui enseignent ou qui ont le droit d'enseigner dans un établissement public d'instruction secondaire.

Les participants réguliers aux Cours qui en feront la demande, recevront un **certificat** signé du Doyen de la Faculté des Lettres et des Sciences sociales et de l'Administrateur du Séminaire et des Cours de Vacances de français moderne.

Les inscriptions peuvent être prises (par correspondance ou verbalement) auprès du Secrétaire-Caissier de l'Université, à partir du 10 juillet.

Droit d'inscription . . . . .	Fr. 40.—
Inscription spéciale pour les <i>groupes de conversation</i> . . . . .	» 6.—
Inscription spéciale pour les <i>groupes de travaux écrits</i> . . . . .	» 6.—
Inscription spéciale pour les <i>groupes pour la correction de la prononciation</i> . . . . .	» 6.—
Inscription spéciale pour la <i>lecture expressive et la déclamation</i> . . . . .	» 6.—

Les participants sont invités à se présenter aussitôt après leur arrivée à M. L. ZBINDEN (depuis le vendredi 15 juillet, à l'Université, le matin, de 9 à 12 heures) qui les inscrira et leur donnera les renseignements dont ils auront besoin.

Pour recevoir les indications sur les pensions, le prix et les conditions de séjour à Genève, ils peuvent s'adresser (par correspondance) au *Bureau du Comité de patronage des étudiants étrangers*, à l'Université.

Genève, Mars 1910.

L'Administrateur du Séminaire et des Cours de vacances  
de français moderne :

Bernard BOUVIER.

Le Recteur :

R. CHODAT.

# Die Konfektion Kehl A.-G. Zürich, Bahnhofstr. 70

Neue Firma: BURGER-KEHL & Co.

271

## Herren- u. Knaben-Garderoben jeder Art u. Preislage

### Fertige Konfektion

Neuester Schnitt. — Modernste Stoffe.  
Veston-Anzüge von 35 Fr. bis 85 Fr.

### Sport-Bekleidungen

Für Sport jeder Art halten wir stets grösstes Lager.  
Sport-Anzüge, solide Loden, von 27 Fr. an.

### Feinste Mass-Schneiderei

Grösstes Lager prima engl. Stoffe u. Zutaten  
Veston-Anzüge nach Mass von 75 Fr. an.

## Gebrüder Scholl

Zürich Poststrasse 3  
beim Paradeplatz

liefern sämtliche Zeichen- und Mal-  
utensilien für den Schulgebrauch in  
nur guten Qualitäten und zu vorteil-  
haften Preisen. Interessenten bitten  
wir Muster und Angebot zu verlangen.

911



## Schweizer Erbrecht

Gemeinverständlich dargestellt von **Dr. Arthur Curti**, Rechtsanwalt. Preis geb. 3 Fr.

Zu haben in allen Buchhandlungen.

Art. Institut Orell Füssli, Verlag, Zürich.

## Handels-Akademie Lausanne

(O464L) 114

Gründliche :: Bank - Handel - Industrie  
Vorbereitung auf

Handelslehramt - Liegenschaftenverkehr - Spedition

Verkehrswesen - Betreibungswesen - Zeltungswesen

Französisch für Fremde — Programme durch die Kanzlei — Sprachen

Directeur des cours: G. Gœldi, Prof.

## Abrecht

1074

= Vorbereitung für die Aufsatzstunde =

broschiert Fr. 2. 80 — gebunden Fr. 3. 20

Beiträge zur Behandlung der  
Lesestücke im oblig. Mittelklassen-Lesebuch

IV. Schuljahr broschiert Fr. 2. 80, gebunden Fr. 3. 20

V. " " " 2. 80 " " 3. 20

VI. " " " 3. 80 " " " "

sind für den Unterrichtenden hochgeschätzte Führer.

Kaiser & Co., Lehrmittelanstalt, Bern



Nr. 355

Neue 6 eckige

Nr. 355

## Schreib- und Zeichenbleistifte

in Härten 1—5, mit Strichstempelung sind unstreitig  
die besten Bleistifte in der Preislage von 15 Cts.

### Johann Faber „Apollo“ Nr. 1250

Feinster Bleistift in 15 Härten: 6B—7H,  
das Stück 40 Cts.

Ferner werden als preiswerteste Schülerbleistifte empfohlen:

Nr. 304 Dessin 280/82 Rafael 380/82 Schultstift

unpoliert

10 Cts.

10 Cts.

10 Cts.

43

### Johann Fabers Farbstifte:

Vorzügliche Qualität — Holzfassung — Starker Kern

Nr. 3101/6r-3102/12r

3104/6r-3105/12r

kurz

lang

### Johann Fabers Radiergummi

Nr. 2211 Schulgummi

Nr. 2234 „Apollo“-Gummi } in verschiedenen Grössen

Zu beziehen durch jede Schreib- und Zeichen-  
warenhandlung.

## Potograph. Apparate und Artikel

liefert prompt, gewissenhaft und billigst das Spezial- und Ver-  
sandhaus von (Z 8172 c) 858

### H. Wild, Photo-Haus, Horgen.

Amateur-Arbeiten, Vergrösserungen, Projektions-Dias werden  
ausgeführt; erstklassige Referenzen; man verlange Preislisten.

Bei Neuanschaffungen gewähre ich den Herren Lehrern  
auf Wunsch bequeme Teilzahlungen ohne Preiserhöhung.

## Gesucht:

Auf 1. Mai nächsthin für den Kindergarten der ge-  
meinnützigen Gesellschaft Grenchen eine

### diplomierte Kindergärtnerin.

Offerten nimmt bis 15. April entgegen und nähere  
Auskunft erteilt der Präsident der Gesellschaft

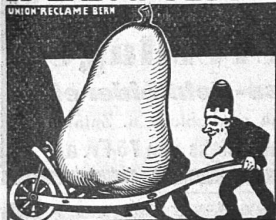
284

St. Zimmermann,

Verwalter der Kant.-Bank-Filiale.



# 'MOSTEREI' GENOSSENSCHAFT EGNACH



Trinkt prima gesunde  
Thurgauer Moste & Säfte

Bestes Getränk für den Familientisch  
Diplome 1<sup>te</sup> Klasse. Billigste Tagespreise  
Leihgebinde von 80 Lt. an  
KEINEN OBSTRESTER BRANTWEIN

(Ue 4785 b) 194

**Zuverkaufen:**

Mehrere  
**Gelegenheits-  
Harmoniums**

(mehrspiellig) à 150 bis 400 Fr.  
Nähere Auskunft erteilen auf  
Wunsch 103

**Hug & Cie., Basel**  
Musikhandlung

Sekundarlehrer (bern. Patent,  
sprachl.-histor.) mit bündner.  
Primarlehrerpatent und Dienst-  
zeugnissen sucht Stelle auf Mitte  
April oder später. Würde eventu-  
ell auch Stellvertretung über-  
nehmen.

Offerten unter Chiffre OF 666  
an Orell Füssli - Annoncen,  
Zürich. 281

Diplomierter 275  
**Kindergärtnerin**

mit besten Zeugnissen sucht  
auf Mai Stellung in Kinder-  
garten. Offerten unter Chiffre  
O L 275 befördert d. Exp. d. Bl.

Diplomierter 251  
**Gymn.-Lehrer,**

Dr. phil. (Zoologe), übernimmt so-  
fort Vertretung oder Stelle an  
Sekundar- od. Mittelschule. Off.  
sub O L 251 befördert d. Exp. d. Bl.

## Blätter-Verlag Zürich

von E. Egli, Asylstrasse 68, Zürich V,  
Wwe. des verst. G. Egli, Methodiklehre  
an der Universität Zürich.

**Geographische Skiz-  
zenblätter** (Schweiz, angren-  
zende Gebiete, europäische Staa-  
ten, Erdteile) per Blatt 1 1/2 Rp.

Die Skizzenblätter bieten dem  
Schüler Anhaltspunkte zum Ein-  
zeichnen und Notieren des im Un-  
terricht behandelten Wissensstoffes.  
Was sich dem Gedächtnis als blei-  
bendes Wissen einprägen soll, kann  
auf diesen Blättern in übersicht-  
licher Einfachheit hervorgehoben  
werden. So erhöhen sie das Inter-  
esse und erleichtern das Einprä-  
gen und Repetieren. 1108

Probesendung (32 Blätter mit Cou-  
vert) à 50 Rp. gegen Briefmarken  
oder Nachnahme.

Prospekte gratis und franko.

## Gegen Rheumatismen und Hautkrankheiten

haben sich vortrefflich be-  
währt

### Schwefelbäder Teerbäder

nach dem neuesten Stande  
der Wissenschaft hergestellt  
von der (O F 435) 301

**Wolo A.-G. Zürich.**

Zu haben in den Badan-  
stalten. Verkauf von Emul-  
sionen zur Selbstbereitung  
solcher Bäder in den Apo-  
theken. — Als

**Hervorragende Heilmittel**  
ärztlich empfohlen. Prospekt  
gratis und franko von  
der Wolo A.-G. Zürich.

A. Jucker, Nachf. von  
**Jucker - Wegmann**

Zürich 360  
22 Schiffände 22  
Papierhandlung en gros  
Größtes Lager in  
**Schreib- und Postpapieren**  
**Zeichenpapieren, Packpapieren**  
Fabrikation von  
**Schulschreibheften**  
Kartons und Papiere für den  
Handfertigungs-Unterricht.  
Eigene Linier- und Ausrüst-Anstalt.

## Singers

Hygien. Zwieback

erste Handelsmarke,  
für Magenleidende, Wöchner-  
innen, Kinder unentbehrlich.

## Singers

Kleine Salzstengeli  
Kleine Salzbrezeli

beste Beigabe zum Bier.

## Singers

Milch-Eier-Nudeln

höchst nahrhaft und leicht  
verdaulich, nur eine Minute  
Kochzeit. Wie von der Haus-  
frau hergestellt. 697

Unsere Spezialitäten sind in  
allen bessern Geschäften er-  
hältlich. Wo keine Ablagen,  
wende man sich direkt an die  
Schweiz. Brezel- & Zwiebackfabrik  
Ch. Singer, Basel.

## Gesucht

in ein Institut der deutschen Schweiz ein tüchtiger  
Sekundarlehrer oder Primarlehrer mit Kenntnis der  
englischen Sprache.

Offerten unter Chiffre O F 713 an Orell Füssli-  
Annoncen, Zürich. 306

## Offene Lehrstelle.

An der Bezirksschule **Grenchen** wird eine neu er-  
richtete Lehrstelle für vorwiegend **realistische Fächer**  
(Fächerverteilung vorbehalten) auf den 1. Mai 1910 zur  
Besetzung ausgeschrieben. Die jährliche Besoldung be-  
trägt bei 30 wöchentlichen Unterrichtsstunden 3100 Fr.  
Hiezu kommen die Altersgehaltszulage des Staates (Maxi-  
mum 500 Fr.), eine Zulage der Gemeinde (100 Fr. nach  
fünf Dienstjahren), sowie eine Bürgerholzgabe im Wert  
von 125 Fr.

Nähere Auskunft erteilt der Präsident der Bezirks-  
schulpflege, Herr Th. Schild, Ingenieur, in Grenchen.

Anmeldungen in Begleit der Ausweise über Studien-  
gang und bisherige Lehrtätigkeit sind bis 15. April 1910  
an das unterzeichnete Departement zu richten.

Solothurn, den 23. März 1910.

Für das Erziehungs-Departement:  
Der Stellvertreter:  
**Eug. Büttiker, Reg.-Rat.**



## Neue Zeichenlehrmittel:

Mappe mit Stützstab,  
Mess- u. Visierrähmchen,

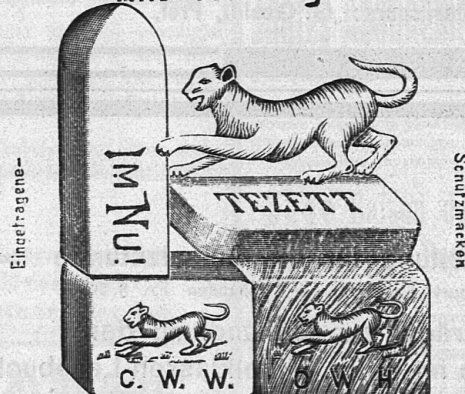
für Sekundar-, Mittel- und  
Gewerbeschulen.

Prospekte und Beschreibungen  
auf Verlangen.

Muster gegen Nachnahme.

**J. Müller, Zeichenlehrer,  
Glarus.**

## Radier-Gummi mit dem Tiger



**„TEZETT“ und „IM NU!“**

Beste Marken der Gegenwart!

**DOETSCH & CAHN,  
HANNOVER-WÜLFEL**

Älteste Radiergummi-Spezial-Fabrik.

Zu haben in allen besseren Papierhandlungen.

## Verband schweiz. Instituts-Vorsteher

Unser Inform.- und Zentral-  
bureau in Zug vermittelt

## Lehrpersonal und Handänderungen.

(OF 82) Gratis-Auskunft über  
41 in- und ausländische  
**Erziehungs-Institute**  
Adresse:  
Gewerbesekretariat 11 Schmidgasse Zug.

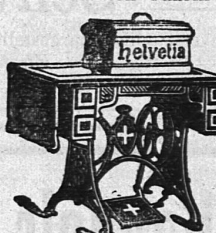
## Junger Lehrer,

akad. gebildet, sucht auf kom-  
mendes Frühjahr passende  
Stellung an öffentlicher oder  
privater Schule. Würde ev.  
auch Stellvertretung übernehmen  
an Sekundarschule. Offerten sub  
Chiffre O L 266 a. d. Exp. d. Bl. 286

## Lohnenden Nebenerwerb

finden Lehrer, Lehrersfrauen,  
Arbeitslehrerinnen durch Ver-  
kauf oder Angebot von Velos,  
Nähmaschinen und Waschma-  
schinen. Anfragen unter „Velos“  
O L 804 an die Exped. d. Bl.

## Schweizerische Nähmaschinen-Fabrik Luzern



Mailand 1906: Goldene Medaille.

Ablage **Basel**: Kohlenberg 7.  
**Bern**: Amthausgasse 20.  
**Luzern**: Kramgasse 1.  
**Winterthur**: Metzgergasse.  
**Zürich**: Pelikanstrasse 4.

Überall tüchtige Vertreter ge-  
sucht. Geeignet für Lehrer. 778

## Natur-Wein.

Neuer Tessiner	Fr. 22. —
Piemonteser	„ 25. —
Barbera fein	„ 35. —
Stradella weiss	„ 40. —
Chianti hochfein	„ 45. —
la Veltliner	„ 60. —

per 100 Liter ab Lugano gegen  
Nachnahme.

12 Flaschen ganz alten **Barbera**  
(Krankenwein) Fr. 12. —.

Muster gratis 20

**Gebr. Stauffer, Lugano**

Man wünscht einen etwas  
schwachen Knaben, der die 6.  
Schulklasse besucht hat, bei einer

## Lehrersfamilie

auf dem Lande (am liebsten  
Höhenlage) für 1 Jahr unter-  
zubringen, wo demselben bei  
kräftiger Kost, guter Aufsicht  
und liebevoller Behandlung  
durch Mithilfe Gelegenheit ge-  
boten wird, seine Schulkennt-  
nisse zu erweitern, sei es durch  
Besuch einer Sekundarschule  
oder Privatunterricht.

Offerten mit Angabe des  
Pensionspreises unter Chiffre  
O L 277 an die Exp. d. Bl. 277



# Ecole de Commerce

La Chaux-de-Fonds

## Etablissement communal

subventionné par les autorités cantonales, fédérales et  
par l'Administration du Contrôle.

L'année scolaire 1910-1911 commencera le **Mardi 3 Mai**

L'enseignement comprend 4 années d'étude.

Peuvent être admis les jeunes gens et les jeunes filles  
âgés de 14 ans révolus, qui subissent avec succès l'examen d'entrée.  
Ce dernier aura lieu le **Lundi 2 mai**, dès 8 heures du  
matin, à l'Ecole (Collège des Crêtets).

Les demandes d'inscription, accompagnées du dernier  
bulletin scolaire et de l'acte de naissance des candidats, sont  
reçues, jusqu'au 14 avril, à la Direction, et du 15 au 30 avril,  
par le président de la Commission, à son bureau, rue du Pont, 12.  
Pour tous autres renseignements, s'adresser aux soussignés.

Le Directeur,  
F. Scheurer.

Le Président de la Commission,  
L.-H. Courvoisier-Guinand.

Cours spéciaux pour les élèves réguliers de l'Ecole désirant  
se présenter aux examens d'apprentis de la Poste et des  
Télégraphes.

H 10288 C

268

## Westschweizerisches Technikum in Biel.

Infolge Rücktritts wird die Stelle eines Lehrers für

**Deutsche und Französische Sprache, sowie  
für elementare Mathematik**

mit Amtsantritt auf 16. April 1910 zur Wiederbesetzung aus-  
geschrieben. Fächerantausch vorbehalten.

Der Bewerber muss ein Sekundarlehrer-Patent besitzen.  
Er hat hauptsächlich am Vorkurse und an untern Semestern  
zu unterrichten. Die Zahl der wöchentlichen Pflichtstunden  
beträgt 28. Die Besoldung wird bei der Ernennung festgesetzt.  
Anmeldungen mit Ausweisen über die Befähigung und bisherige  
Lehrfähigkeit sind bis 5. April 1910 zu richten an

(H 515 U)

Herrn August Weber,

273

Präsident der Aufsichtskommission des Technikums.

## Offene Lehrstellen.

Auf 2. Mai 1910 sind 2 Lehrstellen an der Primar-  
schule zu **Reinach** neu zu besetzen.

Die Besoldung pro Lehrstelle beträgt 1700 Fr.

Lehrpatente und Zeugnisse über Leumund, Vorbildung  
und bisherige Tätigkeit samt kurzem Lebenslauf, sowie  
Arztzeugnis, sind mit der Anmeldung bis **spätestens**  
**den 22. April 1910** der Unterzeichneten zuhanden der  
Wahlbehörde einzusenden.

Liestal, den 22. März 1910.

286

Erziehungsdirektion des Kantons Basel-Landschaft.

**ROLLADEN**  
**ROLLJALOUSIEN**  
**WILH. BAUMANN HORGEN**  
**JALOUSIELADEN**  
**ROLLSCHUTZWÄNDE**  
1860

**INSTITUT  
HUMBOLDTIANUM  
BERN**

Rasche und gründliche  
Vorbereitung auf Polytechnikum  
und Universität (Maturität).  
(H 2004 Y) 245

IXI Reichen-Rechen-Tabellen  
Hefet gerne zur Einsicht 912  
Rud. Leuthold, Lehrer, Wädenswil.

### Frühjahrsaufenthalt im Tessin

#### Novaggio

Kurhaus Beau-Séjour  
zirka 2 Stunden von Lugano  
entfernt, 700 M. ü. M., auf  
sonniger Halde in staub- und  
nebelreicher Lage. Grossartige  
Rundschau auf die Alpen.  
Blick auf den Luganer- und  
Langensee. Pracht. Spazier-  
gänge und Fusswanderungen.  
Komfortabler Neubau, mit  
vielen Bequemlichkeiten aus-  
gestattet. Pensionspreis von  
Fr. 6.— an. — Prospekt gratis  
u. franko. Nähere Auskunft  
durch den Eigentümer (H1586 O)

F. Demaria-Schönenberger. 244

### St. Jakobs-Balsam

von Apoth. C. Trautmann, Basel.  
Hausmittel 1. Ranges als Universal-  
Heil- und Wundsalbe für Krampfadern,  
Hämorrhoiden, offene Stellen, Flech-  
ten. — In allen Apotheken à Fr. 1.25.  
General-Depot: St. Jakobs-Apo-  
theke, Basel. 47

## Die besten Schulfedern

sind allgemein anerkannt



Nr. 541 E F und F



Nr. 543 E F und F

**Carl Kuhn & Co.**  
Marienstrasse 37  
**Stuttgart.**

Lager in den beliebten Sorten  
**Rose, G, Christus etc.**  
von C. Brandauer & Co., Ltd.,  
Birmingham. 918

Muster stehen den Herren Lehrern  
auf Wunsch kostenlos z. Verfügung.

## Offene Lehrstelle.

An der Sekundarschule **Hätzingen** (Kt. Glarus) ist  
die Stelle des 2. Lehrers neu zu besetzen. Fächer:  
Singen und Turnen, die andern nach Übereinkunft. An-  
fangsbesoldung 2800 Fr. Kantonale Alterszulagen. Be-  
werber wollen ihre Anmeldung mit Zeugnissen bis zum  
12. April dem Präsidenten des Sek.-Schulrates, Herrn  
Landrat F. Hefti-Jenny, einsenden.

Hätzingen, den 22. März 1910.

278

Der Sek.-Schulrat.

## Mädchensekundarschule Thun.

Infolge Demission des bisherigen Inhabers wird auf  
Beginn des neuen Schuljahres: 18. April die Stelle eines  
**Hauptlehrers für Rechnen, Zeichnen, Schreiben, Buch-  
haltung** und eventuell **Geschichte** zur Wiederbesetzung  
ausgeschrieben. Fächerantausch vorbehalten. — Besol-  
dung 3700 Fr. mit vier Alterszulagen von je 200 Fr.  
nach vier Dienstjahren.

Anmeldungen bis 10. April beim Präsidenten der  
Schulkommission Hrn. Dr. med. **Burkhalter**, Arzt in Thun.  
Thun, 23. März 1910.

290

Die Kommission  
der Mädchensekundarschule Thun.

## Offene Lehrstelle.

An der **Sekundarschule Arlesheim** (Baselland) ist  
auf 1. Mai die Lehrstelle für **sämtliche Fächer** neu zu  
besetzen. Bedingung: Patent als Mittelschullehrer. Be-  
soldung: Anfangsgehalt: 2700 Fr. Wohnungsentschä-  
digung: 200 Fr.; von vier zu vier Jahren (fünf mal)  
jährliche Zulage von je 100 Fr., wobei alle **schweizer.**  
Dienstjahre angerechnet werden.

Anmeldungen bis 13. April 1910 an das

291

**Präsidium der Schulpflege.**

Den tit. Schulbehörden und Lehrern empfehle ich meinen seit  
Jahren best bewährten,

## Bernstein-Schultafellack

Gestrichene Tafeln sind nach 24 Stunden gebrauchsfertig.

Per Kg. Fr. 6. Grössere Quantums bedeutend billiger.

Man verlange Prospekte und Zeugnisse.

Um meinen Lack in der ganzen Schweiz einzuführen, bin ich  
bereit, die Arbeiten ohne weitere Spesen à Fr. 2.50 per m<sup>2</sup>  
und 10 Cts. per l. m. die rote Linie auszuführen mit 2-jähriger  
schriftlicher Garantie.

Telephon.

99

Ofters.

## Gewerbemuseum Winterthur. Unterrichtsmodelle

für

a. Mechanisch-technisches Zeichnen.

Sammlung von 48 Modellen, in Metall ausgeführt.

b. Skizzieren (Mech.-technisches Zeichnen).

Sammlung von 18 Modellen, in Holz ausgeführt.  
Prospekt gratis.

1

Wir empfehlen unsere seit Jahren in vielen Schulen zur Zufrieden-  
heit gebrauchten

### la Schultinten

rötlich- oder blau-schwarz fließend und unvergänglich tiefschwarz  
werdend, ferner unsere unverwischbaren

**Auszieh-Tuschen** in allen Farben,  
den ausländischen Fabrikaten ebenbürtig.

Muster jederzeit zu Diensten. Wo nicht in Papeterien zu haben,  
Direktlieferung.

Chemische Fabrik vorm. Siegwart Dr. Finckh & Elssner,  
Basel.

17



# Widemanns Handelsschule, Basel

Gegründet 1876. — Vorsteher: Dr. jur. René Widemann. — Halbjahrs- und Jahreskurse. — Semesterbeginn Mitte April und Oktober. — Privatkurse auf beliebige Zeitdauer. — Prospekt gratis und franko. 849

VERBAND SCHWEIZ-GRAPH-KÜNSTLER  
PROSPEKT GRATIS  
WANDSCHMUCK FÜR SCHULEN  
SITZ IN ZÜRICH DIANA STRASSE 9

(O F 390)

416

## F. BENDER EISENWAREN ZÜRICH

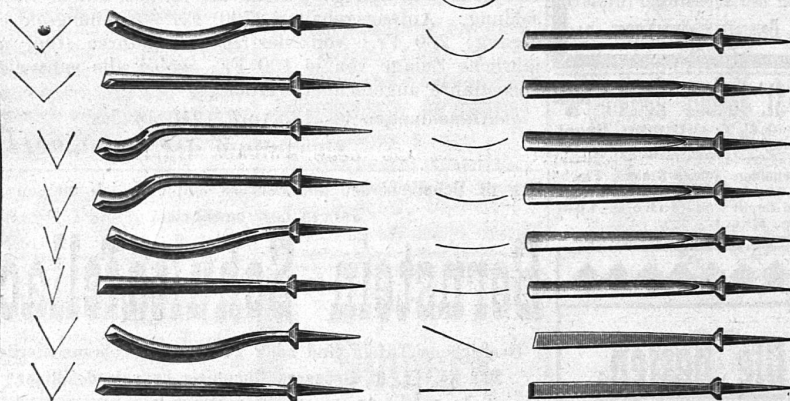
Grösstes Lager in la. Werkzeugen Oberdorfstrasse 9  
für Handfertigungsunterricht

Alleinvertretung der ersten englischen Marke

HERRING Bros

256

Bildhauerwerkzeuge



Bitte, auszuschneiden und an die nächste Buchhandlung oder an den Verlag  
248 Edward Erwin Meyer, Aarau, einzusenden.

### Bestellschein

Der Unterzeichnete ersucht um Zusendung von

1 Exemplar: Killer und Mülli, Der Aufsatzunterricht auf der Oberstufe der Volksschule; 162 Schüleraufsätze und 270 Aufsatzthemen, mit einer methodischen Wegleitung zur Umgestaltung des Aufsatzunterrichtes. III. Auflage. Fr. 2.60 gebunden.

(Deutliche Unterschrift)

### Bestellschein

Der Unterzeichnete ersucht um Zusendung von

1 Exemplar: Friedr. Meyer, Lehrer, Erzählungen zur Gemütsbildung unserer Kinder und zur Verwendung im Sprachunterricht an der Unterstufe der Volksschule. Gebunden 2 Fr. II. Auflage.

(Deutliche Unterschrift)

Ideales Frühstücksgetränk für Gesunde und Kranke

## Ovomaltine

Wohlschmeckende Kraftnahrung

Kein Kochen

Denkbar einfachste Zubereitung auf jedem Frühstückstische

In allen Apotheken und Droguerien. Preis Fr. 1.75 u. Fr. 3.25

## Dr. Wander's Malzextrakte

werden seit mehr als 45 Jahren von den Ärzten verordnet

In allen Apotheken

Fabrik diätetischer Präparate 1037  
Dr. A. WANDER A.-G., BERN.

APOTHEKER RICH. BRANDT'S

## SCHWEIZER PILLEN

Seit Jahrzehnten bei Ärzten und Publikum gleich beliebt als sicher, dabei angenehm wirkendes, öffnendes Mittel, ohne jede schädlichen Nebenwirkungen, haben sie ihren Weltruf bewährt bei

### Stuhilverstopfung,

1042

Hartleibigkeit und deren Folgezuständen, wie Blutandrang, Appetitlosigkeit, Unbehagen, Hämorrhoidalleiden. Erhältlich à Fr. 1.25 die Schachtel in den Apotheken. Man achte auf die Schutzmarke: „Weisses Kreuz im roten Feld“ und Namenszug Rich. Brandt. Alleinige Darsteller: A.-G. vorm. Apotheker Rich. Brandt, Schaffhausen.

## Holzwerkzeugfabrik

262

## LACHAPPELLE, A.-G., KRIENS-Luzern

Werkzeuge für Handfertigungs-Kurse mit weitgehendster Garantie. Spezialität: Doppel-Nobelbänke

la. Referenzen von Schulen aus allen Teilen der Schweiz stehen gerne zu Diensten.



## Kleine Mitteilungen

— Das französische Unterrichts-gesetz von 1882 schuf die *Caisses des écoles*, die in erster Linie arme Kinder unterstützen sollten. Der Staat versprach einen Beitrag, zahlte ihn aber nicht. So kam es, dass von 36,222 Gemeinden in Frankreich nur 17,318 die Schulkasse haben.

— 5000 M. gewährt der Hamburgische Senat einer Vereinigung zur Bekämpfung der *Schundliteratur* durch Verbreitung guter Jugendliteratur.

— Die Schulbehörde von Northumberland entschied mit Stimmenscheid des Präsidenten, dass Lehrer mit 65 Jahren in den Ruhestand zu treten haben. Das Gesetz gibt dem obersten Unterrichtsrat das Recht, das Patent zu verlängern.

— Der Münchener Lehrerverein beschloss die Errichtung eines pädagogisch-psychologischen Instituts zur Fortbildung der Lehrer. Arbeitsunterricht und Arbeitsgemeinschaft sollen im Mittelpunkt stehen. Vorlesungen und Versuchsschule haben sich zu ergänzen.

— Die Deutsch-österreich. Lehrertztg. erinnert beim Hinschiede von Bürgermeister *Dr. Lueger* daran, wie dieser als junger Advokat die Lehrer verteidigte, als man sie des Wahlrechtes berauben wollte. Später kam freilich die Wandlung, die ihn dekretieren liess, dass in Wien keine Sozialdemokraten und Schönerianer als Lehrer gewählt werden. Unsäglich litten die Lehrer unter diesem Regiment und „nicht minder traurig waren die moralischen Folgen“.

— In der belgischen Kammer zitierte der liberale Abgeordnete *Masson* aus einem Lehrbuch der Kongreganistenschulen: Der Vatikan ist das Gefängnis des Papstes; ausserhalb desselben ist sein Leben in Gefahr, denn die Tore sind durch Reihen italienischer Soldaten bewacht. Darauf rief der Abgeordnete *Vanderelde*: Ces Italiens sont des Suisses ...

— Im brandenburgischen Provinziallandtag forderte ein Rittergutsbesitzer, dass die Lehrer den Unterricht an Fortbildungsschulen unentgeltlich geben, damit nicht dem Lernzwang der Lehrzwang mit seinen grossen Kosten folge. ...

Fabrik-  
Marke **Lyra** Fabrik-  
Marke  
**Bleistift-Fabrik Nürnberg**  
Gegründet 1806

empfiehlt als anerkannt feinste Marke:

**„Orlow“** bester deutscher Bleistift  
in 16 Bleihärten  
□ bester Kopierstift □  
rund und sechseckig

40 Cts. das Stück

ausserdem

195

Lyra-

„Albrecht“

Dürer“

feinster

15 Cts.-Bleistift

in

6 Bleihärten

Nr. 1—6



In

Farbstiften,

Radiergummi

mit u. ohne

Holzfassung,

Federhaltern

Klimaxstiften

etc.

grösste Auswahl

Zu beziehen durch jede bessere Papier- und Schreibwarenhandlung.

## Schul-Reisszeuge

Aarauer oder beste deutsche Patent-Reisszeuge,  
Schulqualität von Fr. 1. 70 an bis zirka Fr. 60. —  
Ausserst billige Preise. 1071

**Kaiser & Co. Lehrmittel- Anstalt Bern**

## Um meine Waschmaschinen à 21 Fr.

mit einem Schlage überall einzuführen, habe ich mich entschlossen, dieselben zu obigem billigen Preise ohne Nachnahme zur Probe zu senden! **Kein Kaufzwang! Kredit 3 Monat!** Durch Seifenersparnis verdient sich die Maschine in kurzer Zeit und greift die Wäsche nicht im geringsten an! Leichte Handhabung! Leistet mehr und ist dauerhafter wie eine Maschine zu 70 Fr. Tausende Anerkennungen! Die Maschine ist aus Holz, nicht aus Blech und ist unverwundlich! Grösste Arbeits erleichterung und Geldersparnis! Schreiben Sie sofort an: 1226  
**Paul Alfred Goebel, Basel, Postfach Fil. 18, Dornacherstr. 274.**

Vertreter auch zu gelegentlichem Verkauf überall gesucht!  
Bei Bestellung stets nächste Waisenbahnstation angehen!

## Sie müssen

in Ihrem eigenen Interesse unbedingt einen Versuch machen mit „**Sanin**“, Schweizer Getreide-Kaffee. — Einzig vollkommener Ersatz für den teuren und aufregenden Bohnenkaffee. — 149

„**Sanin**“ ist letzterem in Geschmack und Aroma gleich, regt jedoch absolut nicht auf, ist zudem sehr nahrhaft und 50 % billiger.

„**Sanin**“-Fabrik A.-G., Zofingen.

## Ich frage Sie

Wollen Sie sich selbst und Ihrer Familie, namentlich Ihren Kindern, wirklich etwas zugute tun, so kochen Sie zum Frühstück einmal *Kathreiners Kneipp-Malz-Kaffee* und zwar genau nach Vorschrift. Sie werden finden, falls Sie den „*Kathreiner*“ und dessen Vorzüge noch nicht aus eigener Erfahrung kennen, daß Ihnen und den Ihrigen mit dem richtig zubereiteten *Kathreinerschen Malz-Kaffee* ein gesundes und angenehmes tägliches Getränk gleichsam neu beschert worden ist. Lassen Sie sich, bitte, von diesem lohnenden Versuch weder durch das Gerede Unkundiger, noch durch eigenes Vorurteil abhalten, und achten Sie beim Einkauf nur genau darauf, daß Sie auch wirklich den echten *Kathreiners Malz-Kaffee* bekommen, welcher ausschließlich in geschlossenen Paketen mit dem Bild des Pfarrers *Kneipp* als Schutzmarke verkauft wird.

1130

## Neuveville (Suisse) Enseignement du français Cours de vacances

pour instituteurs, institutrices et étudiants.

Donné sous les auspices des autorités et de la Société d'Emulation, par les maîtres des écoles publiques de Neuveville du  
**18 juillet au 27 août 1910.** Entrée à volonté.

Prix de l'écologie pour le cours de 6 semaines: **45 fr.**, conférences y comprises. (Réduction en proportion de la fréquentation.)

Pour programme et renseignements, s'adresser au directeur du cours, **M. Th. Möckli**, instituteur à Neuveville.

Neuveville, 9 mars 1910.

243

## Poröse Jungborn-Wäsche

ist die beste Leibwäsche für jede Jahreszeit, die vollkommenste in gesundheitlicher und praktischer Beziehung. — Sie bewirkt höchstes Wohlbefinden — trägt sich elegant — bleibt dauernd porös — ist unverwundlich — preiswert. — Empfohlen von den bedeutendsten Hygienikern. Prämiert mit höchsten Auszeichnungen auf allen beschickten Ausstellungen.

**Poröse Bettwäsche, Reformkorsetts, Herren-Anzugstoffe.**

Erhältlich in allen einschlägigen Geschäften. Andernfalls senden Stoffmuster und illustrierten Katalog Nr. 8 frei die alleinigen Fabrikanten

293

**Mahr & Haake, Hamburg 23.**



**TIP-TOP** Neuester u. bester **Rasier-**  
**apparat** der Gegenwart.

An Qualität und bedeutend ve besserer Konstruktion auch den besten Systemen weit überlegen, sowie bedeutend billiger.

Kein Schleifen oder Abziehen der Klinge. Kein Reissen oder Brechen.

**Einziger** Apparat, der nach der Bartstärke gestellt werden kann. Tadelloses Rasieren, dauernder Schnitt. Unentbehrlich auf Reisen und zu Hause.

**Preise: TIP-TOP** oxydiert . . . Fr. 15.—  
stark versilbert „ 19.— in andern Ausführungen entsprechend höher.  
vergoldet . . . 22.50

Bei Bezug von mindestens 6 Stück zusammen hoher Rabatt. Günstig für Lehrer etc. Prompter Versand per Nachnahme. Bei Voreinsendung des Betrages franko. Prospekte verlangen.

General-Vertrieb für die Schweiz: **F. Waser, Dufourstrasse 78, Zürich.**

Depotkäse bei hoher Provision gesucht.

Gegründet 1847

**Piano-Fabrik**  
**RORDORF & C<sup>IE</sup>.**

Bureau, Magazin und Fabrik: **Werdgässchen 41/43, ZÜRICH III, Rosengartenquartier.**

Stimmungen, Reparaturen, Tausch, Miete.

Besondere Begünstigungen für die tit. Lehrerschaft.

— Vertreter in allen grössern Städten. — 961

Gegr. 1883 **Fraefel & Co., St. Gallen** Teleph. 891

Erstes und anerkannt leistungsfähigstes Haus für Lieferung

**Gestickter Vereinsfahnen**

Nur prima Stoffe und solide kunstgerechte Arbeit.

Wettgehendste Garantie. Billige Preise.

Besteingerichtete eigene Zeichnungs- und Stickerat-Ateliers. 74

Kostenberechnungen nebst Vorlagen, Muster usw. zu Diensten.

## Körperlich und geistig Zurückgebliebene

beiderlei Geschlechts finden in der sehr gesund gelegenen

### Privaterziehungsanstalt Friedheim

in **Weinfelden**, Schweiz (gegründet 1892), fachgemässe, sorgfältige Behandlung nach den neuesten Grundsätzen der Heilpädagogik. Viel Bewegung und Beschäftigung im Freien. Gartenbau. 1228

Prospekte durch den Vorsteher **E. Hasenfratz.**

Hotel-Pension in prachtvoller erhöhter Lage des Kantons Tessin, würde während der Monate Juli und August mindestens 20 Gäste gegen bescheidenen Pensionspreis (ca. 6 Fr. per Tag) bei guter Verpflegung aufnehmen.

Personen, welche sich mit diesbezüglichen Arrangements befassen, erhalten — wenn Teilnehmer der Vereinigung — freie Station, sonst aber entsprechende Entschädigung.

Offerten erbeten unter Chiffre **Z V 296** an die Annoncen-Expedition (Za 7215) 295  
**Rudolf Mosse Zürich.**

London University man, speaks French and German fluently, with teaching-experience in England and business-experience in Switzerland seeks position in School or Institute end of May. Good references. Offerten unter Chiffre **O L 292** an die Exped. ds. Bl. 292

## Wer einen erstklassigen Radiergummi

kaufen will, bestelle bei der Aktiengesellschaft R. & E. Huber

**Schweiz. Gummiwerke Pfäfers (Zürich)**

200 Arbeiter. Gegründet 1880. Besonders beliebt sind die Marken 1257

„Rüti“ (weich) „Rigi“ (hart)

Unsere Lieferungen an Schweizerische Schulen betragen jährlich eine halbe Million Stück.

## Kinderwagen



Kinderstühle, Knabenleiterwagen, Sportwagen, Schlitten etc.

kaufen Sie am vorteilhaftesten bei unterzeichnetem Versandgeschäft, indem Sie den Katalog mit 300 Abbildungen u. Farbenschema mit 25 Farben, sowie genaue Beschreibung jeder einzelnen Artikel kommen lassen. Sie erhalten auf diese Weise keine Ladenhüter, sondern nach Ihrem Auftrage neugebaute Wagen. Versand franko ganze Schweiz.

**E. Baumann, Aarau, Kindermöbelversand. 743**

## Gesucht

an eine ostschweizer. Sekundarschule ein Vikar für das kommende Sommersemester. Antritt 18. April. Gehalt 225—250 Fr. per Monat. Definitive Anstellung nicht ausgeschlossen. Anmeldung unter Chiffre **O L 302** an die Expedition dieses Blattes. 302

Stellvertretung (event. auch Jahresstelle) an öffentl. Primarschule oder Anstalt übernimmt per sofort oder später energisch, erfahrener Lehrer, mit sehr guten wissenschaftl. und prakt. Ausweisen. Offerten unter Chiffre **O F 719** an **Orell Füssli-Annoncen, Zürich.** 310

## Konzert-Violenen

ausgezeichnete Instrumente mit Kasten u. Bogen gut eingespielt für Fr. 36.— beziehen Sie am vorteilhaftesten von **O F 384** 180  
**Bosworth & Co., Zürich V Seefeldstr. 15.** Reelle Bedienung. Violinsaiten vorzügl. quintenrein.

## Ausnahmsweis günstige Kauf-Gelegenheit!

Durch Zufall kamen wir in den Besitz eines Exemplares von

## Fr. Chr. Schlosser's Weltgeschichte für das deutsche Volk.

Von neuem durchgesehen und ergänzt von **Dr. Oskar Jäger und Dr. Franz Wolff.**

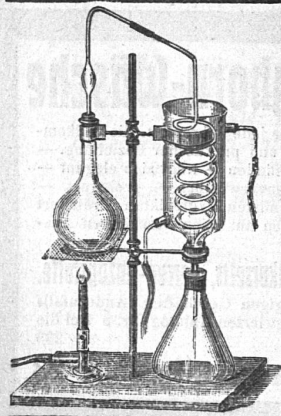
## 25. Jubiläums-Auflage

in 20 Halbfranzbänden, tadellos neu:

**Nur 100 Franken**

Ladenpreis: 200 Franken.

**Art. Institut Orell Füssli, Verlag, Zürich.**



## Dr. Bender und Dr. Hobein

**ZÜRICH**

Apparate und Utensilien

für

**Chemie- und Physik-Unterricht.**

Präparate für organische und anorganische Chemie.

Photographie.





## Kleine Mitteilungen

### Besoldungserhöhungen:

In vorbildlicher Weise hat die ländliche Gemeinde Oberhofen-Münchwil die Besoldungen reguliert: Anfangsbesoldung 1800 Fr., mit Zulagen von 100 Fr. nach je drei Dienstjahren bis auf 2400 Fr. nach 18 Dienstjahren (in oder ausser der Gemeinde); dieser Beschluss bedeutet für die zwei älteren Lehrer der Gemeinde eine Besoldungserhöhung von 1800 auf 2400 Fr., dazu kommen 450 Fr. Wohnungsentschädigung und 400 Fr. staatliche Alterszulage. Wer macht's dieser Gemeinde nach, die zudem einen Schulhausneubau in Aussicht hat? — **Oberaach**, von 1800 auf 2000 Fr.; **Olmshausen-Steinebrunn**, zwei Lehrern je 200 Fr., auf 1800 und 2000 Fr.; **Egnach**, von 1800 auf 2000 Fr.; **Spitz-Romanshorn**, zwei Lehrern je 200 Fr., auf 1700 und 1900 Fr.; **Rüchlisberg**, von 1800 auf 200 Fr.; **Kümmertshausen**, von 1600 auf 1800 Fr.; **Zihlschlacht**, zwei Lehrern je 100 Fr., auf 1700 und 1800 Fr.; **Illighausen**, von 1700 Fr. auf 2000 Fr.

— **Schulhausbauten**. Märwil, Böttighofen, Voranschlag 42,000 Fr. für zwei Lehrzimmer.

— **Professor E. Meumann** in Halle wurde als Professor der Philosophie und Pädagogik an die Universität Leipzig berufen.

— Von Schulmännern des Auslandes sind kürzlich gestorben: Oberlehrer **Jos. Gebel** in München, der eine gute Geschichte der Volksschule München geschrieben hat; Direktor **K. E. Palmgren** (12. Februar), seit 1876 Direktor der Samskola in Stockholm, in der alle Schulstufen bis zur Universität, Handelsarbeitsunterricht, sowie Knaben- und Mädchenschule vereinigt sind; Dr. **Oskar Jäger** (2. März) Direktor des Wilhelm-Gymnasiums in Köln, Verfasser einer Weltgeschichte in vier Bänden und der kürzlich erschienenen Deutschen Geschichte in zwei Bänden.

— Vom 30. August bis 2. September findet in Brüssel der 3. internationale Kongress der l'éducation populaire statt (1906 in Mailand, 1908 in Paris), der nicht mit dem Congrès de l'éducation familiale zu verwechseln ist. Jener steht unter freisinniger, dieser unter klerikaler Führung.

## Empfohlene Reiseziele und Hotels

### Brunnen

### Hotel z. weissen Rössli.

Vierwaldstättersee.

Altbekanntes bürgerliches Hotel mit 50 Betten, zunächst der Dampfschiffände am Hauptplatz gelegen.

Grosser Gesellschaftssaal, Raum für za. 300 Personen. Speziell den geehrten Herren Lehrern bei Anlass von Vereins-Ausflügen und Schulreisen bestens empfohlen. Mittagessen für Schüler von 1 Fr. an. (Suppe, Braten, zwei Gemüse mit Brot) vollauf reichlich serviert. **Telephon!**

F. Greter.

### Pension Bernhard am Ägerisee.

Herrlicher Frühlingsaufenthalt für Erwachsene und Kinder. Vorzügliche Verpflegung. Prachtvolle Lage. Reduzierte Preise. Prospekte. Höfl. empfiehlt sich

274

Frau Bernhard-Fürst.

### Engelberg

1019 Meter über Meer bei Luzern

### Hotel Bellevue-Terminus

Gut gelegen mit grossen Restaurants. Sehr gut geeignet für Schulen und Gesellschaften. Proviant für Touristen. Das Hotel ist das ganze Jahr offen. Sommer- und Winter-Saison. Bescheidene Preise.

Bestens empfehlen sich

Gebr. Odermatt.

### GERSAU

Hotel und Pension Sonne bei der Schiffände

Gut bürgerl. Haus in schöner Lage. Pension von Fr. 4.50 u. 5 Fr. an. Elektr. Licht. Schöne Zimmer.

Prosp. durch J. Niederer.

(Za 1864 g)

269

### Melchthal

### Kurhaus Melchthal

**Obwalden** — 900 Meter über Meer — **Luftkurort**  
**Route:** Luzern-Sarnen (Portier am Bahnhof) oder Sachseln - Melchthal - Frutt - Jochpass - Engelberg. **Frutt-Brünig** oder Meiringen.

**Lohnendste Touren für Vereine u. Schulen.**

**Telephon**

Prospekte und Offerten durch

**Telephon**

**Familie Egger, Propr.**

197

und Besitzer von Kurhaus Frutt am Melchsee, 1920 M. ü. M.

### „Longhin“, Maloja

Engadin

297

empfehlte sich den tit. Vereinen und Einzelpersonen angelegentlich und sichert billigste Preise und tadellose Bedienung zu.

### Ragaz Familienpension zur Post

nächst dem Dorfbad.

Ruhiges, komfortables Haus. Pensionspreis 5-7 Fr. Billige Touristenpreise. (H 677 Ch)

### Rorschach. Restaurant zum Signal.

Am Hafen, vis-à-vis der Post. Grosser, schattiger Garten, anschliessend gedeckte Halle und grosser Saal. Schulen, Vereinen, Gesellschaften und Hochzeiten bestens empfohlen. **Telephon.**

(Z G 732) 247

Ch. Danuser, Neuer Besitzer.

### Hotel Steingletscher

■ ■ ■ ■ ■ auf Steinalp a/Sustenpass (Meiringen-Wassen) 222

In hochalpiner Gegend, in unmittelbarer Nähe des prächtigen Steingletschers. Bestes Standquartier für Hochgebirgstouren. Für Schulen und Vereine in Vor- und Nachsaison besondere Arrangements.

Familie Jossi, Propr.

### Der Zürcher Frauenverein für alkoholfreie Wirtschaften

empfehlte den tit. Schulbehörden und Lehrern für Schulausflüge

299

### das alkoholfreie Volks- & Kurhaus Zürichberg.

Schönst gelegener Aussichtspunkt Zürichs, 640 m über Meer; za. 3/4 Stunden vom Hauptbahnhof; Bequeme Zugänge; Tram bis Fluntern; von da noch 15 Minuten. Spielplätze im Wald; ebenso

**Volkshaus z. Blauen Seidenhof**, Seidengasse 7, Zürich I, 3-5 Minuten vom Hauptbahnhof.

**Karl der Grosse**, Kirchgasse 14, b. Grossmünster, Zürich I. **Olivebaum**, beim Bahnhof Stadelhofen.

Überall Platz für 200 Personen und mehr. Beste Bedienung bei billigsten Preisen.

Ebenso empfehlen wir für Schulausflüge auf den Ütliberg das alkoholfreie Restaurant Bedergasse 99, Zürich II. **Telephon 6343.**

Grand Prix Paris 1889.

13

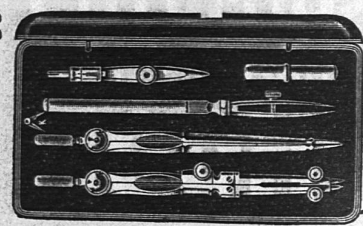
Grand Prix Mailand 1906.

### Kern & Co, Aarau

grösste und älteste Reisszeugfabrik der Schweiz.

Lieferanten der grössten in- und ausländischen Schulanstalten.

Alle unsere Instrumente tragen diese



Alle unsere Instrumente tragen diese



Schulreisszeuge in Argentinien.

Bewährte Neuerungen: Zirkel mit Pivotkopf und Kopfgreifen; Springfeder; weit öffnend, bequem zu reinigen.

Garantie für sorgfältigste Ausführung. Vorz. preis für Schulen

Spezialität: Präzisions-Instrumente aller Art für Geodäsie u. Astronomie.

### \* Uhrmacherschule in Solothurn. \*

Vollständige, praktische und theoretische Erlernung der Uhrmacherei oder einzelner Branchen. — Der Unterricht wird in deutscher und französischer Sprache erteilt. — Eintritt zu jeder Zeit.

119

Man verlange Prospekte.

Das beste Hilfsmittel zur Erteilung eines anregenden Geographieunterrichtes bilden gute

(OF 2922) 1275

### Projektionsbilder

typischer Landschaften. — Man wende sich an die Firma **Wehrli A.-G. in Kilchberg** bei Zürich, welche nach ihren sämtlichen Aufnahmen Diapositive in den gangbaren Formaten anfertigt. (Über 20,000 verschiedene Sujets aus der Schweiz, Oberitalien, Tirol und Savoyen.) Für Schulen Rabatt. Kataloge gratis und franko.



# Wilh. Krauss

Zürcher Kinderwagenfabrik  
Zürich IV, Stampfenbachstrasse  
2, 46 und 48

versendet seinen Katalog nach der ganzen Schweiz gratis. Bitte studieren und vergleichen Sie diesen mit anderen, so wie auch mit ausländischen Firmen und Sie werden finden, dass ich noch billiger, oder wenigstens zu gleichen Preisen liefere. Dabei haben Sie es mit einem Fachmann zu tun, der diese Branche genau kennt und in der Lage ist, jede, event. nötig werdende Reparatur, sofort im eigenen Hause fachgemäss vorzunehmen. Ein Risiko ist daher ausgeschlossen, denn jedes Stück, das nicht den Erwartungen entspricht, nehme ich auf meine Kosten zurück. 101

Den Herren Lehrern liefere ich von jetzt ab durch die ganze Schweiz **franko Frachtgut** bei Eilfracht die Hälfte.



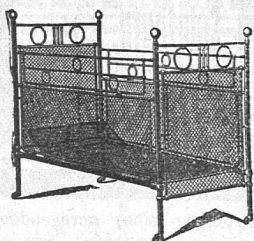
**Kinderwagen**



**Klapp- und  
Ruhestühle**  
mit Patentsteller das  
bequemste und beste  
zu konkurrenz-  
losen Preisen.



**Näther's Reform-Kinderstühle**  
Kinder- und Puppenmöbel  
Schaukelpferde und Puppenwagen  
in bekannt bester Ausführung nicht zu ver-  
wechseln mit den gewöhnlichen  
Holzwaren.



**Kinderbettchen,**  
in Hartholz und Eisen  
auch mit Matratze und Federzeug.  
**Knabenleiterwagen**  
in allen Grössen, mit und ohne Bremse  
Grösstes und bestassortiertes Lager  
der Schweiz.  
Man verlange Gratis-Katalog.

## Spezialabteilung für Aussteuerwaren.

### Vorteilhafte Offerte für

**Brautleute, Hotels, Pensionen, Anstalten und Private.**

Wir versenden franko (bei Bestellungen von über Fr. 5.—) per Nachnahme.

#### Baumwolltücher, doppelbreit, für Leintücher

	per Meter
Bettuch, roh, 150 cm. breit	—85, 1.—, 1.20
Bettuch, roh, 175 cm. breit	1.—, 1.20, 1.35, 1.50, 1.70
Bettuch, roh, 200 cm. breit	1.50, 2.—
Bettuch, gebleicht, 150, 168, 170, 175 cm. br.	1.20, 1.35, 1.50
Bettuch, gebleicht, 187, 193 cm. breit	1.70 bis 2.—
Garngebleichte Betttücher (Tissus blanc)	1.70, 1.85, 2.25

Solide, gute Tücher. — Man verlange Muster.

#### Baumwolltücher, einfache Breite.

	per Meter
Baumwolltuch, roh, zu Hemden	—35, —40, —45, —50
Baumwolltuch, gebleicht zu Hemden	—50, —60
Baumwolltuch, garngebl. (Tissus blanc)	—67, —75, —85
Cretonne, ohne Appretur, weiss	—50, —60, —75, —85
Schirting, fein, ohne Appretur	—60, —75

Man verlange gefl. Muster.

#### Ganzleinen u. Halbleinen zu Leintüchern.

	per Meter
Halbleinen, schwer, roh, 180 cm. breit	1.85, 2.—, 2.25, 2.50
Halbleinen, gebleicht, 170 u. 180 cm. br.	2.10, 2.50
Ganzleinen, roh, 180 u. 200 cm. breit	2.50, 2.85, 3.—
Ganzleinen, gebleicht, 160 u. 170 cm. br.	2.50, 3.—, 3.35
Ganzleinen, gebleicht 180, 190, 200, 230, 250 cm. breit	2.85, 3.—, 3.50, 4.—
Leinen gebucht, 160, 180, 190, 200 cm. br.	2.25, 2.50, 3.50

Sehr bedeutende Auswahl in Leinwand. — Man verlange Muster.

#### Halbleinen u. Ganzleinen, einfache Breite.

	per Meter
Leinen, roh, zu Küchenschürzen	—75, —85, 1.—, 1.10, 1.25
Halbleinen, gebleicht, 80 cm. breit	1.—, 1.20, 1.50
Reinleinen, gebleicht, 80 cm. breit	1.50, 2.—
Reinleinen, Spezial-Kissenleinen, weiss	1.50, 1.70
Damassé, Kissenanzüge, weiss	1.50, 1.70, 2.—

Man verlange gefl. die Muster!

Wir verkaufen nur gegen bar, jedoch gute Ware zu billigsten Preisen!

#### Bettanzugsstoffe, nur gutfärbige.

	per Meter
Költisch 135 u. 150 cm. br., gr. Ausw.	—90, 1.10, 1.35, 1.50
Bettindienne, nur gutf., 135 u. 150 cm. br.	1.25, 1.35, 1.50
Serge fleurette Satin, 135 u. 150 cm. br.	1.25, 1.50, 1.70
Serge fleurette, 80 cm. breit	—85
Bettouillard, 80 cm. breit	—60, —75
Bazin, gestr., weiss, Qual. I, 130 cm. br.	1.35, 1.50, 1.70
Damassé à fleur, weiss, hochf. Ausw., 80, 135, 150 cm. br.	

Gediegene Muster-Assortimente. — Man verlange gefl. Muster.

#### Handtücher, Küchentücher Torchons.

	per Meter
Handtuch, roh	—35, —50, —60, —75
Handtuch, gebleicht	—50, —60, —75, 1.—
Handtuch, Damassé	—85, —90, 1.—, 1.20, 1.50
Küchentuch, Qualität III	—42, —50, —60
Küchentuch, Qualität II	—67, —75, —85
Küchentuch, Qualität I	1.—, 1.20

Man verlange gefl. die Muster!

#### Fertige Bettstücke.

2schl. Deckbetten, Inh. 8 Pfd. Federn, 150/180	16.—, 17.—, 18.—
2schl. Deckbetten, „ 8 „ Halbf., 150/180	24.—, 25.—, 28.—
2schl. Deckbetten, „ 6 „ Flaum, 150/180 30.—, 34.—, 36.—, 40.—	
Deckbetten, „ 7 „ Federn, 135/180	15.—, 16.—, 17.—
Deckbetten, „ 7 „ Halbf., 135/180	20.—, 22.—, 25.—
Deckbetten, „ 5 „ Flaum, 135/180 26.—, 29.—, 31.—, 38.—	
Kissen (Pfulmen), „ 3 „ Federn, 60/120	6.—, 7.20
Kissen (Pfulmen), „ 3 „ Halbf., 60/120	7.80, 8.50
Orelliers, 60 cm. lang, 60 cm. breit	2.60, 4.—, 5.—, 6.—, 7.—

Diese fertigen Bettstücke werden nur mit absolut gut gereinigter, frischer und ganz gesunder Ware in bester Fassung gefüllt.

#### Tischtücher (Nappages) und Servietten.

	per Meter
Tischtuch, halbleinen, roh, 120 u. 135 cm. br.	1.25, 1.35
Tischtuch, baumw., gebl., 120, 135, 150 cm. br.	1.35, 1.50, 1.70
Tischtuch, ganzleinen, gebl., in 120, 140, 160, 180, 190 cm. Br.	
Kaffee-, Tee- u. Restaur.-Tischtücher, abgepasst u. am Stück.	
Servietten, zu den Tischtüchern passend.	

Man verlange gefl. die Muster!

**Äusserst günstige Bezugsquelle für ganze oder Teil-Aussteuern.**

Wir halten ferner **Bettfedern, Flaum, Pferdehaare**, sowie **Wolldecken**, und stehen auf Wunsch auch von diesen Artikeln **Muster zu Diensten**.

Damit man sich von der Realität, Billigkeit, sowie den guten Qualitäten unserer Waren überzeugen kann, verlange man die **Muster der gewünschten Artikel zur genauen Prüfung und Einsicht**.

**Die Muster sind direkt ab den Stücken geschnitten.**

**Muster franko.** (Welche Muster wünschen Sie?) **Waren (über 5 Fr.) franko per Nachnahme.**

Wir bemerken ganz ausdrücklich, dass wir keine Reisenden und keine Vertreter haben.

**Berner Warenhalle, Marktgasse 24, Bern.**

Grösstes Tuch- und Bettwarenversandhaus der Schweiz.

199

**L.&C. HARDTMUTH'S**  
**Blei-Farb- & Kopierstifte.**  
**KOH-I-NOOR**  
anerkannt das **BESTE** aller Fabrikate.

## Gesucht

per 15. April in ein Institut der d. Schweiz (Universitätsstadt) akademisch gebildeter Lehrer für Physik, elementare Mathematik u. Handelsfächer. (Employé intéressé bevorzugt.) Offerten mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften und Gehaltsansprüchen unter Chiffre O L 285 an die Expedition dieses Blattes.

Dieser Nummer liegt ein Prospekt bei betreffend „Cours de Vacances de Français moderne de l'Université de Genève“, den wir gef. Beachtung bestens empfehlen.

Druck und Expedition: Art. Institut Orell Füssli in Zürich.